

Mining Industry Liability Proposal Form

Formulir Proposal Tanggung gugat Industri Tambang



PT Great Eastern General Insurance Indonesia

Notice to the Proposed Insured

A. Your duty of disclosure as follows:

- (1) An Insured has a duty to disclosure to the Insurer, before the relevant contract of insurance is entered into, every matter that is known to the Insured being a matter that:
 - (a) the Insured knows to be a matter relevant to the decision of the Insurer whether to accept the risk, and if so, on what terms, or
 - (b) a reasonable person in the circumstances could be expected to know to be a matter so relevant.
- (2) the duty of disclosure does not require the disclosure of a matter:
 - (a) the diminishes the risk,
 - (b) that is of common knowledge,
 - (c) that the insurer knows or in the ordinary course of his/her business as an Insurer ought to know, or
 - (d) as to which compliance with the duty of disclosure is waived by the Insurer.
- (3) Where a person:
 - (a) fails to give an answer, or
 - (b) gives an obviously incomplete or irrelevant answer to a question included in a proposal form about a matter, the Insurer shall be deemed to have waived compliance with the duty of disclosure in relation to the matter.The Insurer shall be deemed to have waived compliance with the duty of disclosure in relation to the matter

B. Non-Disclosure

If you fail to comply with your duty of disclosure, we may be entitled to reduce our liability under the contract in respect of a claim or may cancel the contract.

If your non disclosure is fraudulent, we may also have the option of avoiding the contract from its beginning

A Sample Policy Wording is available on request.

IMPORTANT

- The applicant will be referred to in this proposal as 'You' or 'Your'.
- Please answer all questions fully. If there is insufficient space, please provide details on your letterhead.
- Where applicable, please tick the appropriate box to indicate your answer.

Pemberitahuan kepada Calon Tertanggung

A. Tanggung gugat pengungkapan Anda adalah sebagai berikut:

- (1) Tertanggung memiliki tanggung gugat untuk mengungkapkan kepada Penanggung, sebelum kontrak asuransi yang bersangkutan ditandatangani, setiap hal yang diketahui Tertanggung yang merupakan hal yang:
 - (a) Tertanggung ketahui merupakan hal yang terkait dengan keputusan Penanggung apakah akan menerima risikonya, dan jika demikian, berdasarkan ketentuan apa, atau
 - (b) orang yang pantas dalam keadaan tersebut dapat diperkirakan mengetahui sebagai hal yang sangat relevan.
- (2) tanggung gugat pengungkapan tidak mengharuskan pengungkapan suatu masalah yang :
 - (a) mengurangi risiko,
 - (b) telah menjadi pengetahuan umum,
 - (c) bahwa perusahaan asuransi ketahui atau dalam kegiatan usahanya sebagai Penanggung harus ketahui, atau
 - (d) mana kepatuhan terhadap tanggung gugat pengungkapan dilepaskan oleh Penanggung.
- (3) Dimana seseorang:
 - (a) gagal memberikan jawaban, atau
 - (b) memberikan jawaban yang benar-benar tidak lengkap atau tidak relevan terhadap sebuah pertanyaan yang disertakan dalam formulir proposal mengenai suatu masalah, Penanggung dianggap telah mengabaikan kepatuhan terhadap tanggung gugat pengungkapan sehubungan dengan masalah dimana penanggung dianggap telah dibebaskan kepatuhan terhadap tugas pengungkapan sehubungan dengan masalah tersebutPenanggung dapat dianggap telah mengabaikan kepatuhan pada tanggung gugat pengungkapan terkait dengan hal tersebut.

B. Kegagalan Pengungkapan

Jika Anda gagal mematuhi tanggung gugat pengungkapan, kami berhak mengurangi tanggung gugat kami berdasarkan kontrak berkenaan dengan klaim atau dapat membatalkan kontrak.

Jika tidak adanya pengungkapan oleh anda merupakan sebuah pelanggaran, kami juga memiliki opsi untuk membatalkan kontak tersebut dari awal.

Spesimen wording polis tersedia atas permintaan.

PENTING

- Pemohon akan disebut dalam proposal ini sebagai 'Anda'.
- Tolong jawab semua pertanyaan secara lengkap. Jika ruangnya tidak mencukupi, berikan rincian pada kop surat Anda.
- Bila memungkinkan, centang kotak yang sesuai untuk menunjukkan jawaban Anda.

B. Cover Required / Luas Jaminan yang diperlukan

1. Tick the cover you require and state the Limit of Indemnity and Excess needed

Centang jaminan yang Anda butuhkan dan nyatakan Batas Ganti Rugi dan Risiko sendiri yang dibutuhkan

<input type="checkbox"/> Public Liability <i>Tanggung Jawab Publik</i>	Limit <i>Batas Pertanggungungan</i>	IDR	Excess <i>Risiko sendiri</i>	IDR
<input type="checkbox"/> Product Liability <i>Tanggung Jawab Produk</i>	Limit <i>Batas Pertanggungungan</i>	IDR	Excess <i>Risiko sendiri</i>	IDR
<input type="checkbox"/> Employers Liability <i>Tanggung Jawab Produk</i>	Limit <i>Batas Pertanggungungan</i>	IDR	Excess <i>Risiko sendiri</i>	IDR
<input type="checkbox"/> Automobile Liability <i>Tanggung Jawab Kendaraan</i>	Limit <i>Batas Pertanggungungan</i>	IDR	Excess <i>Risiko sendiri</i>	IDR

2. Current Insurance:

Asuransi Saat Ini:

Insurer(s) <i>Penanggung</i>	Expires on <i>Berakhir pada</i> / /
Limit Of Liability IDR <i>Batas Kewajiban IDR</i>	Deductible IDR <i>Risiko sendiri IDR</i>
	Deductible IDR <i>Risiko sendiri IDR</i>

3. Broker/Agent :

Perantara/Agen

C. Business Details / Data Bisnis

1. When is your financial year end?

Kapan tahun fiskal Anda berakhir?

/ /

2. Please describe your Business activities and operation

Jelaskan kegiatan dan usaha Bisnis Anda

3. Provide a detailed description of all your business activities and operations, and a breakdown of the turnover for each activity or operation (if a landlord, advise detail of your tenant business)

Berikan penjelasan rinci tentang semua kegiatan dan operasional bisnis Anda, dan rincian omset untuk setiap kegiatan atau operasional (jika pemilik rumah, informasikan rincian dari bisnis penyewa Anda)

Description of all your business activities <i>Keterangan semua kegiatan bisnis Anda</i>	Actual Turnover LAST financial year <i>Pendapatan sebenarnya tahun fiskal TERAKHIR</i>	Estimate turnover THIS financial year <i>Perkiraan pendapatan tahun fiskal Ini</i>
	IDR	IDR
	IDR	IDR
	IDR	IDR
	IDR	IDR
	IDR	IDR

4. If this a new business for you, please details of your previous experience

Jika ini adalah bisnis baru untuk Anda, mohon detail pengalaman Anda sebelumnya

5. Advise where your business is conducted, your activities at each location and whether premises are owned or leased

Beritahu dimana bisnis Anda dilakukan, aktivitas Anda di setiap lokasi dan apakah tempat dimiliki atau disewakan

Location(s) where the business is conducted <i>Lokasi Dimana Bisnis Dilakukan</i>	Activities <i>Kegiatan</i>	Owned/leased <i>dimilik/sewa</i>

6. Method of Mining

Metode Penambangan

7. If mine site Fences? If Yes Please provide details

Apakah lokasi tambang dipagar? Jika Ya, harap berikan rinciannya

Yes
Ya

No
Tidak

Type of Fencing used

Jenis pagar yang digunakan

a. Is the Entire Perimeter of the site fenced?

Apakah Seluruh Perimeter lokasi dipagar?

Yes
Ya

No
Tidak

b. Are gates manned by security personnel?

Apakah gerbang dijaga oleh petugas keamanan?

Yes
Ya

No
Tidak

8. a. What is the Nearest Township?

Apa Nama Kota Terdekat?

b. Is the Entire Perimeter of the site fenced?

Apakah semua jalan di lokasi dimiliki oleh anda?

c. Are gates manned by security personnel?

Apakah ada terowongan di bawah jalan di luar perimeter lokasi tambang?

d. What is the distance to the nearest watercourses?

Berapa jarak ke anak sungai terdekat?

9. Are Explosive used to extract ore from mine?

Apakah peledak digunakan untuk mengekstrak bijih dari tambang?

Yes
Ya

No
Tidak

If Yes, Provide answer the following Question

Jika Ya, berikan jawaban pada pertanyaan berikut ini:

a. Type of explosive used ?

Jenis peledak yang digunakan?

b. Number of Blast per week?

Jumlah peledakan per minggu?

c. Details of safety procedure to ensure personnel are evacuation form the blast site

Rincian prosedur keselamatan untuk memastikan petugas dievakuasi dari lokasi peledakan

d. Are explosive stored in a properly licensed facility Are all roads on site owned by you ?

Apakah bahan peledak disimpan dalam fasilitas yang berlisensi dengan benar:

Apakah semua jalan di lokasi dimiliki oleh anda?

Yes
Ya

No
Tidak

e. How are the Explosives transported to and about the mine site?

Bagaimana Bahan Peledak diangkut ke dan sekitar lokasi tambang?

f. Who is responsible for setting and detonating the blast? Please provide details.

Siapa yang bertanggung jawab untuk mengatur dan melakukan peledakan?
Berikan rinciannya

10. Are there any rail operations on sites?

Apakah ada kereta api yang dioperasikan di lokasi?

Yes
Ya

No
Tidak

If Yes, Please answer the following question

Jika Ya, berikan jawaban pada pertanyaan berikut ini:

a. Length of Rail line

Panjang rel kereta

b. Who owns the locomotive and wagons?

Siapa yang memiliki lokomotif dan gerbong?

c. Who maintains the track?

Siapa yang memelihara trek?

11. Is there any jetty operation on sites?

Apakah ada dermaga yang dioperasikan di lokasi?

If Yes, Please answer the following question

Jika Ya, berikan jawaban pada pertanyaan berikut ini:

a. Capacity of the jetty facility

Kapasitas fasilitas dermaga

b. Who owns and operated the jetty facility?

Siapa yang memiliki dan mengoperasikan fasilitas dermaga tersebut?

12. **Is welding or any allied process undertaken on the Mine site?**
Apakah pengelasan atau setiap proses penyatuan dilakukan di lokasi Tambang? Yes Ya No Tidak

If Yes, are operators required to comply with the safety in welding and allied processes?
Jika Ya, apakah operator diharuskan untuk mematuhi keselamatan dalam proses pengelasan dan penyatuan. Yes Ya No Tidak

13. a. **When was the last time geotechnical survey was conducted at mine site?**
Kapan terakhir kali survei geoteknik dilakukan di lokasi tambang?

b. **Has the mine site had an incident involving subsidence/collapse?** Yes Ya No Tidak
Apakah lokasi tambang memiliki insiden yang melibatkan subsidence/keruntuhan?

c. **Has the mine site had an incident involving rock falls /landship?** Yes Ya No Tidak
Apakah lokasi tambang memiliki insiden yang melibatkan batu jatuh/longsor?

d. **When the last mine sited was was inspected by the department of Mines and have you ever received any infringement notice?**
Kapan lokasi tambang terakhir kali diperiksa oleh departemen Pertambangan dan apakah Anda pernah menerima pemberitahuan mengenai pelanggaran?

14. **As part of your business activity, are you involve in generation or supply of electricity gas or water?** Yes Ya No Tidak
Sebagai bagian dari kegiatan bisnis Anda, apakah Anda terlibat dalam pembangkit atau pemasokan listrik, gas atau air?

If Yes, please provide detail.
Jika Ya, harap berikan keterangan rincinya

15. a. **Please provide description all work undertaken by contractors and subcontractors including contract value and number of personnel involved.**
Berikan deskripsi semua pekerjaan yang dilakukan oleh kontraktor dan subkontraktor termasuk nilai kontrak dan jumlah personil yang terlibat.

b. **Are all contractors required to hold current public and product liability** Yes Ya No Tidak
Apakah semua kontraktor diharuskan untuk memegang tanggung gugat publik dan produk?

c. **If yes, how is this vetted ensure compliance?**
Jika Ya, bagaimana pemeriksaan ini memastikan kepatuhan

d. **Are you noted as a joint venture or additional insured under the contractor's or subcontractors in current public and product liability?** Yes Ya No Tidak
Apakah anda dicatat sebagai usaha patungan atau tertanggung tambahan di bawah tanggung gugat publik dan produk saat ini miliki kontraktor atau subkontraktor?

16. **Are employees accommodated on site messing facilities?**
Apakah karyawan ditampung di fasilitas mess di lokasi?

If yes please provide the following
Jika ya, harap jawab pertanyaan berikut ini:

a. Number and location in relation to the mine? <i>Jumlah dan lokasi terkait penambangan?</i>	
b. Are contractors used the service these facilities? <i>Apakah kontraktor digunakan layanan fasilitas ini?</i>	

17. **Estimate Payroll (including earnings of principals, directors and partners)**
Perkiraan gaji (termasuk penghasilan Prinsipal, direktur dan mitra kerja)

Description <i>Keterangan</i>	Amount <i>Jumlah</i>	No of Staff <i>Jumlah Staf</i>
Management, Clericals and Sales <i>Manajemen, juru tulis, Sales</i>	IDR	
Mine Site Employees <i>Karyawan Lokasi Tambang</i>	IDR	
Payment to contractors and/or sub-contractors <i>Pembayaran pada kontraktor dan/atau subkontraktor</i>	IDR	
Others (please specify) <i>Lain-lain (sebutkan)</i>	IDR	
Total <i>Total</i>	IDR	

18. Product Information / Estimated Annual Turnover - Please give details of all products in respect of which insurance required.
Informasi Produk/Perkiraan Pendapatan Tahunan - harap berikan rincian semua produk sehubungan dengan asuransi yang dibutuhkan.

Description of Products <i>Keterangan Produk</i>	Total Turn over <i>Total Pendapatan</i>	Export <i>Ekspor</i>	Destination <i>Tujuan</i>
	IDR	IDR	
	IDR	IDR	
	IDR	IDR	
	IDR	IDR	
Total	IDR		

Attached products brochures, annual reports or other material if applicable.

Lampirkan brosur produk, laporan tahunan atau bahan lain bila sesuai.

- a. **Do You operated Quality Control / Recording system ?** Yes No
Apakah anda mengoperasikan sistem Kendali/Pencatatan Mutu?
Ya Tidak
- b. **If yes please provide details including Relevant Standard Applicable** Yes No
Jika Ya, harap berikan rinciannya termasuk Standar Terkait yang Berlaku
Ya Tidak

19. Pollution

Polusi

Does your use and storage of all toxic substances comply with all statutory Regulations and By-Laws? Yes No
Apakah penggunaan dan penyimpanan semua zat beracun Anda sesuai dengan semua peraturan perundang-undangan?
Ya Tidak

If yes to (a) and (b) please provide details

Jika Ya, pada (a) dan (b), harap berikan rinciannya. Yes No
Ya Tidak

Payment to contractors and/or sub-contractors Yes No
Pembayaran pada kontraktor dan/atau subkontraktor
Ya Tidak

If Yes Please give full details of any chemicals, gases, explosives, radioactive or toxic substances used &/or stored
Jika ya, berikan rincian lengkap mengenai setiap bahan kimia, gas, bahan peledak, radioaktif, zat beracun yang digunakan dan/atau disimpan

- a. **Have you ever received complaints in respect of vibration, dust, gases or vapor escaping to neighboring properties?** Yes No
Pernahkah Anda menerima keluhan sehubungan dengan getaran, debu, gas atau uap yang keluar menuju properti sekitar ?
Ya Tidak

D. Care, Custody or Control / Perawatan, Penitipan atau Kendali

(Coverage will be excluded from the insurance other than for leased premises, vehicles in car parks and employee's property. Coverage will be provided in respect of other property (other than property leased or rented and used in the normal course of business) only if specifically agreed by Great Eastern and then subject to the payment of an extra premium.

(Perluasan jaminan akan dikecualikan dari asuransi selain tempat disewakan, kendaraan di tempat parkir dan properti karyawan. Perluasan jaminan akan diberikan sehubungan dengan properti lainnya (selain properti yang disewa dan digunakan dalam kegiatan usaha normal) hanya jika disetujui secara khusus oleh Great Eastern dan kemudian dikenai pembayaran premi tambahan.

1. **Do you require cover for property owned by others in your care, custody or control?** Yes No
Apakah Anda memerlukan pertanggungan untuk properti yang dimiliki orang lain dalam perawatan, pengawasan atau kendali Anda?
Ya Tidak

2. **If Yes,**
Jika Ya,

a. What is the limit of indemnity do you required? <i>Berapa batas ganti rugi yang anda perlukan?</i>	IDR
b. What is the total value of such property at all locations <i>Berapa total nilai properti tersebut di semua lokasi</i>	IDR
c. What is the maximum value of any one item <i>Berapa nilai maksimum setiap benda tersebut.</i>	IDR

3. **Give brief description of such property**
Berikan penjelasan singkat tentang properti tersebut.

4. If this property covered by any other policy of insurance?

Jika properti ini dilindungi oleh polis asuransi lainnya?

Yes
Ya

No
Tidak

If Yes please advise The Insurer, Policy number, Sum Insured and Policy period

Jika Ya, harap beritahukan Penanggung, Nomor Polis, Jumlah Tertanggung dan periode Polis

E. Contractual Liability / Tanggung gugat Kontrak

Coverage for liability assumed under contract or agreement will be limited to lease liability or liability assumed under a warranty of illness or quality as regards your products, or specifically agreed contracts. Please give full details and attach copies of all agreements (other than lease liability) where you assume liability under contract or hold others harmless.

Coverage will be provided only if specifically agreed by Great Eastern.

Perluasan jaminan untuk tanggung gugat yang ditanggung berdasarkan kontrak atau kesepakatan akan dibatasi untuk tanggung gugat atau tanggung gugat sewa guna usaha yang ditanggung berdasarkan jaminan untuk sakit atau kualitas sehubungan dengan produk Anda, atau kontrak yang disepakati secara khusus. Harap berikan rincian lengkap dan lampirkan salinan semua perjanjian (selain tanggung jawab sewa) di mana Anda bertanggung jawab berdasarkan kontrak atau membebaskan orang lain dari kerugian.

Perluasan jaminan hanya akan diberikan jika disetujui secara khusus oleh Great Eastern.

1. Do you assume liability under contract or hold others harmless (other than lease liability)?

Apakah Anda bertanggung jawab berdasarkan kontrak atau membebaskan orang lain dari kerugian (selain tanggung jawab sewa)?

Yes
Ya

No
Tidak

If Yes, provide full details and attach copies of all agreements (other than lease liability).

Jika Ya, berikan rincian lengkap dan lampirkan salinan semua perjanjian (selain tanggung jawab sewa).
Terlampir

Enclosed
Dilampirkan

F. Professional Exposure / Paparan Profesional

1. Do you provide professional, technical, consultancy services or advise to your customers?

Apakah Anda memberikan layanan konsultasi profesional, teknis, atau saran kepada pelanggan Anda?

Yes
Ya

No
Tidak

If Yes, Provide full details

Jika Ya, berikan rincian lengkap.

If Yes, attach a copy of the relevant sections of the contract(s) and agreement(s)

Jika Ya, lampirkan salinan bagian terkait dari kontrak atau perjanjian tersebut.

Enclosed
Dilampirkan

2. Do you charge a fee for these professional services?

Apakah Anda mengenakan biaya untuk layanan profesional ini?

Yes
Ya

No
Tidak

3. Total Fees LAST financial year

Total biaya tahun fiskal TERAKHIR

IDR

G. Motor Vehicles / Kendaraan Bermotor

1. Do you own or hire motor vehicles?

Apakah Anda memiliki atau menyewa kendaraan bermotor?

Yes
Ya

No
Tidak

If Yes, provide details

Jika Ya, berikan rincian

Type of motor vehicle Jenis Kendaraan Bermotor	No of Motor Vehicles Jumlah Kendaraan Bermotor	Used of Motor vehicles Penggunaan Kendaraan Bermotor

G. Claim / Klaim

1. During the past 5 years have you, or any other entity to be insured under this insurance, had any loss, proceedings, notice, complaint, claim or prosecution notified to or made against you, or any fine imposed under any legislation? (included all matters irrespective of whether any insurance was in force and irrespective of any policy excess) Yes Ya No Tidak

Selama 5 tahun terakhir pernahkan Anda, atau badan lain yang akan diasuransikan dengan asuransi ini, mengalami kerugian, proses hukum, pemberitahuan, keluhan, klaim atau tuntutan apapun yang diberitahukan atau dibuat terhadap Anda, atau setiap denda yang dikenakan berdasarkan undang-undang apapun? (termasuk semua hal terlepas apakah ada asuransi yang berlaku dan terlepas dari adanya kelebihan kebijakan) Ya Tidak

If YES, please provide details below or attached prior insurers claim experience(s)

Jika Ya, harap berikan rincian di bawah ini atau lampirkan pengalaman klaim penanggung sebelumnya

Date of loss Tanggal Kerugian	Description of loss Keterangan Kerugian	Amount of loss/claim Jumlah Kerugian/Klaim
/ /		IDR

2. Annual Wages/Payroll

Upah/gaji tahunan

Date of loss Tanggal Kerugian	Description of loss Keterangan Kerugian	Amount of loss/claim Jumlah Kerugian/Klaim
/ /		IDR
/ /		IDR
/ /		IDR

3. After enquiry, are there claims currently pending against you, or any other person or entity to be under this insurance, or are you aware of any circumstances which could give rise to a claim under their proposed insurance? Yes Ya No Tidak

If Yes, Provide full details

Setelah melakukan pemeriksaan, apakah ada klaim yang saat ini tertunda terhadap Anda, atau orang atau badan lain yang berada di bawah asuransi ini, atau apakah Anda mengetahui adanya keadaan yang dapat menimbulkan klaim berdasarkan asuransi yang diajukan?

Jika ya, berikan rincian lengkap.

I. Prior Insurance / Asuransi sebelumnya

	Insurer (s) Penanggung	Limit Batas	Excess Risiko sendiri
Public Liability Kewajiban Publik		IDR	IDR
Product Liability Kewajiban Produk		IDR	IDR
Employers Liability Kewajiban Majikan		IDR	IDR
Automobile Liability Kewajiban Kendaraan		IDR	IDR

2. Have any insurer ever:

Apakah ada penanggung yang pernah:

- a. Declined to insure you Yes Ya No Tidak
Menolak untuk menanggung anda
- b. Declined to insure you Yes Ya No Tidak
Membatalkan atau menolak memperbaharui polis Anda
- c. Imposed special terms or conditions in respect ANY policy for the types of insurance being applied for? Yes Ya No Tidak
Mengenakan syarat dan ketentuan khusus terkait dengan SETIAP polis untuk jenis asuransi yang sedang dimohonkan?

If Yes, to any the above, provide full details including the name of the insurer.

Jika Ya, pada setiap jawaban di atas, berikan rincian termasuk nama penanggung.

I. Declaration / Pernyataan

I / We declare on behalf of the proposed insured's that:

- a. all answers and statements in this proposal are correct and complete in every respect and there is no further information which may affect
- b. if accepted by Great Eastern, this proposal and declaration, and any other material which I/we have provided to Great Eastern, shall be incorporated into and form
- c. I/We understand that Great Eastern requires this information (which will be retained by Great Eastern) in order to decide whether to accept this proposal,
- d. Great Eastern is authorised to disclose information received from me/us to its advisors, reinsurers and to other insurers. I/We authorise Great Eastern to obtain, from any party, information that is, in Great Eastern's view, relevant to this proposal;
- e. I/We understand that the insurance will not be in force until this proposal has been accepted and cover confirmed by Great Eastern.
- f. I declare that I understand, aware, and agree to comply with the terms and condition, exceptions in the Policy, which are regulated in the Insurance Policy Clauses and other related documents addressed to me.

Although the signing of this proposal does not bind the applicants to effect insurance, you acknowledge that the particulars and statements contained in this proposal and in the accompanying documents shall be the basis of the contract should a policy be effected; and further, you acknowledge that the proposal and the accompanying documents will be incorporated in such policy.

Saya/Kami menyatakan atas nama bertanggung yang diajukan bahwa:

- a. *Semua jawaban dan pernyataan dalam proposal ini benar dan lengkap dalam segala hal dan tidak ada informasi lebih lanjut yang mungkin mempengaruhi;*
- b. *Jika diterima oleh Great Eastern, proposal dan pernyataan ini, dan materi lain yang telah saya berikan kepada Great Eastern, harus dimasukkan ke dalam dan membentuk;*
- c. *Saya/Kami mengerti bahwa Great Eastern memerlukan informasi ini (yang akan disimpan oleh Great Eastern) untuk memutuskan apakah akan menerima proposal ini;*
- d. *Great Eastern berwenang untuk mengungkapkan informasi yang diterima dari saya/kami kepada penasehat, reasuradur dan perusahaan asuransi lainnya. Saya/Kami memberi kuasa kepada Great Eastern untuk mendapatkan, dari pihak manapun, informasi yang ada, yang dalam pandangan Great Eastern, relevan dengan proposal ini;*
- e. *Saya/Kami mengerti bahwa asuransi tidak akan berlaku sampai proposal ini diterima dan ditanggung oleh Great Eastern.*
- f. *Menyatakan bahwa saya telah memahami, mengetahui dan setuju untuk mematuhi syarat dan ketentuan, pengecualian di dalam Polis, yang diatur di dalam Klausula Polis Asuransi dan dokumen-dokumen terkait lainnya yang ditujukan kepada saya.*

Meskipun penandatanganan proposal ini tidak mengikat pemohon untuk memberlakukan asuransi, Anda mengetahui bahwa keterangan dan pernyataan yang terdapat dalam proposal ini dan dalam dokumen yang menyertainya harus menjadi dasar kontrak jika sebuah polis diberlakukan; dan selanjutnya, Anda mengetahui bahwa proposal dan dokumen yang menyertainya akan dimasukkan dalam polis tersebut.

Printed Name

Nama Cetak

Position

Jabatan

Signed

Tanda tangan

Date

Tanggal

UNDERGROUND MINING QUESTION

PERTANYAAN TAMBANG BAWAH TANAH

COMPANY <i>PERUSAHAAN</i>	
1. a) Name and location of each underground mine. <i>Nama dan lokasi setiap tambang bawah tanah.</i>	
b) What is the approximate annual tonnage of each mine? <i>Berapa perkiraan tonase tahunan masing-masing tambang?</i>	
2. Mine Details <i>Rincian Tambang</i>	
a) How long has each mine been operating? <i>Berapa lama masing-masing tambang beroperasi?</i>	
b) What is the anticipated mine life? <i>Berapa perkiraan masa operasi tambang?</i>	
c) What metal/mineral ore is being mined? <i>Bijih logam/mineral apa yang ditambang?</i>	
d) What is the host rock material? <i>Apa materi batuan induknya?</i>	
e) What stability monitoring is carried out? <i>Pemantauan stabilitas apa yang dilakukan?</i>	
f) What is usual stope size / height? <i>Berapa ukuran dan ketinggian ekskavasi?</i>	
g) Is there any back filling of stopes by waste ore or tailings? Please describe. <i>Apakah ada pengerukan dengan bijih limbah atau tailing? Harap jelaskan.</i>	
h) Have any of the mines experienced any significant rock falls, roof or wall collapses? <i>Apakah ada tambang yang mengalami runtuh batu yang signifikan, atap atau dinding runtuh?</i>	
3. Emergency Response <i>Tanggap Darurat</i>	
a) Provide details of medical facilities on site, including qualified staff and their availability. <i>Berikan rincian fasilitas medis di lokasi, termasuk staf yang memenuhi syarat dan ketersediaannya.</i>	
b) What are the emergency response capabilities of the Mine and how does it operate? <i>Bagaimana kemampuan tanggap darurat Tambang dan bagaimana cara kerjanya?</i>	
c) How often is training of personnel undertaken? <i>Seberapa sering pelatihan personil dilakukan?</i>	
d) How is safety proficiency monitored? <i>Bagaimana keamanan diawasi?</i>	
e) If a remote site, provide full details of emergency evacuation of injured workers. Procedures to nearest adequate medical facility. <i>Jika lokasi terpencil, berikan rincian lengkap tentang evakuasi darurat pekerja yang terluka. Prosedur ke fasilitas medis terdekat yang memadai.</i>	
4. Employee Details <i>Data Karyawan</i>	
a) Provide brief description of recruiting, induction and training procedures. <i>Berikan penjelasan singkat tentang prosedur perekrutan, induksi dan pelatihan.</i>	
b) Provide number of mine operation levels Berikan jumlah tingkat operasional tambang	
c) Maximum number of employees per level at any one time. <i>Jumlah karyawan maksimum per tingkat pada satu waktu.</i>	
d) Number of shifts per day. <i>Jumlah shift per hari.</i>	
e) Maximum number of employees per shift: <i>Jumlah karyawan maksimum per shift:</i> <ul style="list-style-type: none"> • Above ground <i>Di atas tanah</i> • Below ground <i>Di bawah tanah</i> 	
f) Maximum number of employees carried in the hoist. <i>Jumlah maksimum karyawan yang dibawa dalam lift.</i>	
g) Method of conveying employees to work stations. <i>Cara mengirimkan karyawan ke tempat kerja.</i>	

h) Where is change of roster carried out? i.e. surface or underground. <i>Dimana perubahan daftar dilakukan? yaitu permukaan atau bawah tanah.</i>	
i) What is the maximum accumulation of employees in any Company activities? (Bus, plane, etc) <i>Berapa akumulasi maksimum karyawan dalam kegiatan Perusahaan? (Bus, pesawat, dll)</i>	
j) Maximum number of employees on the underground mining roster (ie All employees employed in underground operations) <i>Jumlah maksimum karyawan pada daftar penambangan bawah tanah (yaitu Semua karyawan yang dipekerjakan dalam operasi bawah tanah)</i>	
k) Are contractors or employees used for rock-bolting or other activities? Please state. <i>Apakah kontraktor atau karyawan digunakan untuk kegiatan rock-bolting atau kegiatan lainnya? Harap sebutkan.</i>	
l) If contractors are used is there a check to ascertain they have correct Workers' Compensation insurance. <i>Jika kontraktor digunakan apakah ada pemeriksaan untuk memastikan mereka memiliki asuransi Kompensasi Pekerja yang benar.</i>	
5. Explosive Use Details <i>Data Penggunaan Bahan Peledak</i>	Only complete if employees are used for this task. Otherwise state that a contractor is used. <i>Lengkapi hanya jika karyawan digunakan untuk tugas ini. Jika tidak, katakanlah bahwa kontraktor digunakan.</i>
a) How often are explosives used? <i>Seberapa sering bahan peledak digunakan?</i>	
b) What quantities are used per blast and per annum? <i>Berapa jumlah yang digunakan per ledakan dan per tahun?</i>	
c) What type of explosive is used? <i>Apa jenis bahan peledak yang digunakan?</i>	
d) What is the explosive detonation procedure, including additional safety precautions? <i>Prosedur peledakan bahan peledak, termasuk tindakan pencegahan keamanan tambahan, apa yang digunakan?</i>	
e) How are these procedures enforced? <i>Bagaimana prosedur ini diberlakukan?</i>	
f) What is the average size of the face being blasted and anticipated tonnage being removed by each blast? <i>Berapakah ukuran rata-rata permukaan yang diledakkan dan perkiraan tonase dikeluarkan oleh setiap ledakan?</i>	
g) How many employees involved in blasting per shift? <i>Berapa banyak karyawan yang terlibat dalam peledakan per shift?</i>	
h) Qualifications, experience and supervision of these employees. <i>Kualifikasi, pengalaman dan pengawasan karyawan.</i>	
i) Any explosive related injuries since opening of the mine. If so, please provide full details. <i>Setiap cedera yang terkait dengan peledak sejak pembukaan tambang. Jika demikian, harap berikan keterangan lengkap.</i>	
6. Claims <i>Klaim</i>	
a) Describe the worst accident occurring over past five (5) years. <i>Jelaskan kecelakaan terburuk yang terjadi selama lima (5) tahun terakhir.</i>	
b) Is there an injury management system? If so, please describe. <i>apakah ada sistem manajemen cedera? Jika ya, mohon jelaskan.</i>	
c) Is there an alternative duties program? <i>Apakah ada program tugas alternatif?</i>	
7. General <i>Umum</i>	
Provide any other relevant information you consider would assist the assessment of this risk. <i>Memberikan informasi terkait lainnya yang Anda anggap akan membantu dalam penilaian risiko ini.</i>	

SIGNATURE/ NAME
TANDA TANGAN/NAMA

DATE
TANGGAL